



经济及社会理事会

Distr.: General
12 June 1998
Chinese
Original: English

1998 年实质性会议

1998 年 7 月 6 日至 31 日,纽约

临时议程* 项目 10

区域合作

经济、社会及有关领域的区域合作

秘书长的报告

增编

亚洲及太平洋经济社会委员会第五十四届会议主席致 经济及社会理事会 1998 年实质性会议主席的信

亚洲及太平洋经济社会委员会(亚太经社会)于 1998 年 4 月 16 日至 22 日在曼谷举行第五十四届会议,会议审议了亚太经社会秘书处编写的报告,题为“亚太经社会在促进亚洲及太平洋地区经济和社会发展方面的作用:供经济及社会理事会审查的亚太经社会立场文件草案”。委员会要求其主席向经社理事会主席和联合国秘书长转交一封信以及该报告的有关部分。

* E/1998/100。

**1998年5月18日亚洲及太平洋经济社会委员会
第五十四届会议主席致经济及社会理事会
1998年实质性会议主席的信**

为了遵循秘书长的建议,并根据大会随后的决定,即经济及社会理事会应在其1998年7月的会议上对各区域委员会进行一般性审查,亚洲及太平洋经济社会委员会(亚太经社会)1998年4月16日至22日在曼谷举行的第五十四届会议审议了亚太经社会秘书处编写的报告,题为“亚太经社会在促进亚洲及太平洋地区经济和社会发展方面的作用:供经济及社会理事会审查的亚太经社会立场文件草案”。在该报告审议结束时,委员会要求本人以主席的身份向经社理事会主席和联合国秘书长转交一封信以及该报告的有关部分。

我愿提请你注意委员会继续审查和修订其会议结构,以期使工作合理化,并精简工作程序,加强效率和效益,以便能更好地处理该区域各国在进入下一个千年所面临的复杂发展问题。我特别要提到委员会关于改革其会议结构的1992年4月23日第48/2号决议和1997年4月30日第53/1号决议以及大会的有关决议。

委员会在讨论亚太经社会继续进行的改革努力时强调某些领域需要进一步采取行动,并特别决定:

- (a) 根据其核心权限使其工作方案合理化;
- (b) 进一步系统地加强正在进行和已完成的项目的监测和自我评价;
- (c) 进一步减少专门用于方案支助活动的资源比例;
- (d) 在工作方案中,将会议和出版物的资源重新部署于技术援助活动;
- (e) 迅速实施内部监督事务厅的建议。

在审议期间,委员会表示坚决支持亚太经社会作为联合国系统在亚洲和太平洋地区经济及社会领域中的“领队”的任务,及其作为亚洲及太平洋地区区域机构间委员会召集人的作用。因此,委员会请经社理事会指示联合国系统各组织尊重亚太经社会在行使领队作用和负责区域一级协调和合作方面的区域任务及其在技术援助活动中规定的的作用。

在提请你注意上述内容时,请你将本函作为经社理事会的正式文件分发给理事会的成员,以便在理事会关于审查各区域委员会的讨论期间,能充分考虑到亚太经社会各成员和准成员为采取一切可能的途径在《联合国宪章》的框架中进行区域经济和社会合作的真实愿望及坚持不懈的决心。此外,请你提醒经社理事会注意所附报告中载有委员会关切的问题,并提出必要的建议,以便经社理事会能作出一项决定,使各区域委员会能以具有效益和效率的方式履行它们的职责。

亚洲及太平洋经济社会委员会

第五十四届会议主席

苏林·皮特苏万(签名)

附件一

亚太经社会 1997 年 4 月 30 日关于改革委员会会议结构的第 53/1 号决议的后续行动

1. 委员会收到 E/ESCAP/1083 号文件,该文件的重点是改革委员会的会议结构。
2. 委员会欢迎迄今为止对亚太经社会改革已采取的措施。它重申,改革的进程持续不断,并应旨在根据委员会的相对优势加强其工作重点,同时提高其以具有效益和效率的方式满足该区域不断变化的优先需求的能力。
3. 委员会注意到,亚太经社会在过去相当长的时间里一直参与改革。这些改革努力须在该区域的经济和社会发展以及委员会能以充分和及时的方式对不断出现的问题作出反应的更为广泛的框架中加以进行。为了跟上时代的步伐,亚太经社会需继续对不断变化的状况和条件加以调整,以确保它能继续对成员的需求作出相关的反应。
4. 委员会强调须在亚太经社会的活动中制定更加明确的目标,并确定实现这些目标的时限。亚太经社会定期监测和评估影响的能力仍需加强。此外,关于优先事项和资源分配的问卷的结果应尽快反映在方案规划和制定预算的过程中。委员会建议,秘书处和成员国政府应更加广泛宣传亚太经社会进行的各项活动和提供的服务及其取得的成功事例。委员会欢迎亚太经社会恢复设立出版物委员会,该委员会将有助于控制在经常预算下发行的出版物的质量及数量,以期能将一些资源重新部署给培训及技术援助活动。
5. 委员会注意到经济及社会理事会最近在联合国总部进行的非正式协商的益处,这些协商有助于使五个区域委员会的执行秘书相聚一堂。委员会建议,关于其他区域委员会改革的资料应提供给亚太经社会成员。在答复有关内部监督事务厅关于区域委员会的报告内载建议的执行情况的问题时,秘书处指出,对 1998-2001 年期间中期计划拟订的修改将使秘书处的方案结构从 10 个次级方案减少为 7 个。秘书处将根据经订正的方案结构加以改组。秘书处已告诉委员会它为了进一步减少方案支助费用所作出的努力,包括将方案支助领域的员额重新部署到方案领域。
6. 在核准经修订的方案结构时,委员会强调必须考虑到联合国目前正进行的改革进程,以防止有关组织进行重复工作,并确保它们的方案和活动能更加相辅相成。委员会还提出一些立法委员会是否可以每两年举行会议。秘书处解释说,会议结构的任何改动都必须由成员和准成员进行讨论,并由委员会核准。

亚太经社会在促进亚洲及太平洋地区经济和社会发展方面的作用:供经济及社会理事会审查的亚太经社会立场文件草案

7. 委员会收到 E/ESCAP/1084 号文件,该文件讨论了亚太经社会对该区域经济和社会发展的贡献、亚太经社会及其发展合作伙伴之间的关系以及亚太经社会在准备 21 世纪继续发挥作用方面正面临的挑战。该文件是由秘书处根据秘书长关于经济及社会理事会应对各区域委员会进行一般性审查的建议编写的。
8. 执行秘书向委员会报告说,1998 年 3 月 12 日在纽约举行的关于审查区域委员会的非正式协商会产生了若干恰当的结果。首先,协商会承认,各区域委员会已认真进

行广泛的改革,但仍需进一步对各自区域中不断变化的状况作出反应。协商会还发现,必须在各区域委员会与经济及社会理事会各职司委员会、布雷顿森林机构、其他区域团体、民间社会和私营部门之间建立更好的联系。各区域委员会、联合国总部各代表团以及各国首都的政府之间三方面的联系也必须得到加强。各区域委员会和联合国其他各组织和机构的业务作用之间仍需有更好的平衡。协商会还得出结论,认为各区域委员会在全球性专题会议的后续行动中以及在联合国发展援助框架中都能发挥作用。

9. 委员会认为,E/ESCAP/1084 号文件提供了有用的背景情况和准则,并正确强调了亚太经社会的相对优势,尤其是在其多学科方向方面的优势。委员会强烈支持亚太经社会作为联合国系统在亚洲及太平洋地区经济和社会领域中“领队”的任务。委员会还认为,亚太经社会应该在联合国系统正进行的改革中发挥率先作用,至少应反映这项改革。若干代表团表示坚决支持机构间区域委员会,以及亚太经社会作为该机构召集者和协调者的作用。委员会特别重视该机构间委员会在防止不必要的重复工作和扩大各实体工作方案之间的增效和互补方面的作用。委员会还指出,亚太经社会的协调作用应扩大到联合国系统范围之外,将其他区域和分区域组织包括在内,以便充分利用现有资源。该进程也有助于确保各有关实体之间能进行最有效的分工。在这方面,虽然亚太经社会应努力不重复联合国其他组织和机构的任务,这些组织反过来也应尊重亚太经社会的区域任务。有些代表团认为,该文件反映了传统的论据,而没有向经济及社会理事会作为联合国系统改革的组成部分正进行的审查提供有益的投入。委员会还提出是否可能扩大亚太机构间区域委员会的成员范围,以便将区域性经济组织包括在内。

10. 在审议业务活动时,委员会强调需要继续在亚太经社会和联合国其他组织和机构以及该区域其他有关组织之间建立战略性的联盟。委员会强调,包括经常预算资源在内的资源应更多地用于业务活动,而非用于会议和出版物。为了更明确界定委员会工作方案的优先事项,委员会敦促尚未答复关于资源分配问卷的成员和准成员应作出答复,该问卷由秘书处在 1997 年 2 月分发,它被认为是十分重要的问卷,因为预算外资金目前正在减少,而这项资金在以往是支持委员会业务活动的主要来源。另外,在关于业务活动方面,委员会建议,非政府组织应该有更多机会参与委员会的技术援助项目。

11. 委员会认为,由于亚太经社会远离纽约,其成员和准成员应作出更多努力,使其在区域一级的代表及其在联合国总部的代表之间能进行协调和交换资料,以便扩大了解亚太经社会的作用及其改革进程的性质。此外,进一步的协调能有助于更准确地确定委员会在经常预算分配方面的需求,并确保在纽约作出的决定将与区域一级的实际需要相关。委员会建议,亚太经社会应考虑到其他区域委员会正进行的改革,以便有助于进行亚太经社会的改革进程。

12. 在辩论结束时,执行秘书解释说,所有区域委员会的投入,包括 E/ESCAP/1084 号文件最后文本均将编入秘书长的报告中,供经济及社会理事会在 1998 年 7 月的会议上审查。委员会强烈认为,其关于亚太经社会改革的看法应直接提交给经社理事会的成员,并关切地指出,亚太经社会立场文件的内容可能因纳入合并报告而被淡化。因此,委员会同意,将要求其主席向秘书长和经社理事会主席转交一封详细载有委员会的观点和所关切问题的信。